

Số: **09/2020/QĐST-HC**

*Lâm Đồng ngày 06 tháng 7 năm 2020*

**QUYẾT ĐỊNH  
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN HÀNH CHÍNH**

Căn cứ khoản 5 Điều 38; điểm b khoản 1 Điều 143; Điều 144 Luật Tổ tụng hành chính;

Căn cứ Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30-12-2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Xét thấy: Người khởi kiện bà Mạc Thị H có đơn xin rút đơn khởi kiện đề ngày 01-7-2020; Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có yêu cầu độc lập thuộc trường hợp quy định tại điểm b khoản 1 Điều 143 của Luật tố tụng hành chính nên cần đình chỉ giải quyết vụ án là phù hợp.

Về chi phí tố tụng: Căn cứ Điều 356, khoản 3 Điều 358 của Luật tố tụng hành chính, Người khởi kiện PH chịu chi phí xem xét, thẩm định tại chỗ số tiền là 3.875.000đ (*Ba triệu tám trăm bảy mươi lăm nghìn đồng*).

Về tạm ứng án phí: Bà Mạc Thị H thuộc trường hợp “*người cao tuổi*” nên được miễn nộp tiền tạm ứng án phí theo điểm đ, khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án nên phần quyết định không đề cập.

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Đình chỉ giải quyết vụ án hành chính thụ lý số 47/2019/TLST-HC ngày 11-12-2019; về “*Khiếu kiện quyết định hành chính trong quản lý nhà nước về đất đai*” giữa:

- *Người khởi kiện:* Bà **Mạc Thị H**, sinh năm 1959

Địa chỉ: Số 343 thôn Hiệp Thành 2, xã Tam Bố, huyện D, tỉnh Lâm Đồng.

*Người bảo vệ quyền, lợi ích hợp pháp của người khởi kiện:* Luật sư **Lê Cao T** - Văn phòng Luật sư Bá Tánh, Đoàn luật sư tỉnh Lâm Đồng.

- *Người bị kiện:*

+ **Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Lâm Đồng**

Địa chỉ: Số 04 Trần Hưng Đạo, phường 3, TP. Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng.

*Người đại diện theo pháp luật:* Ông **Đoàn Văn V**, chức vụ: Chủ tịch

*Người đại diện theo ủy quyền:* Ông **Nguyễn Văn Y**, chức vụ: Phó chủ tịch  
(Theo văn bản ủy quyền số 8241/UBND-TD lập ngày 17/12/2019).

+ **Chủ tịch Ủy ban nhân dân huyện D, tỉnh Lâm Đồng**

+ **Ủy ban nhân dân huyện D, tỉnh Lâm Đồng**

Địa chỉ: Số 41 Trần Hưng Đạo, TT. D, huyện D, tỉnh Lâm Đồng.

*Người đại diện theo pháp luật:* Ông **Trần Đình S**, chức vụ: Chủ tịch

*Người đại diện theo ủy quyền:* Ông **Trần Nhật T**, chức vụ: Phó chủ tịch  
(Theo văn bản ủy quyền số 98/UQ-UBND lập ngày 17/12/2019).

*Người bảo vệ quyền, lợi ích hợp pháp của người bị kiện UBND huyện D:*  
Ông **Nguyễn Viết H**, chức vụ: Trưởng Phòng Tài nguyên và Môi Trường huyện D.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

+ Vợ chồng ông **Trần Văn T**, sinh năm 1975; bà **Nguyễn Thị H**, sinh năm 1977

Địa chỉ: Số 427 thôn Hiệp Thành 2, xã Tam Bồ, huyện D, tỉnh Lâm Đồng.

+ Bà **Phan Thị N**, sinh năm 1959

Địa chỉ: Số 97/1, TX33, phường Thanh Xuân, quận 12, Thành phố Hồ Chí Minh.

+ Ông **Lương Văn T**

Địa chỉ: Thôn Hiệp Thành 2, xã Tam Bồ, huyện D, tỉnh Lâm Đồng.

+ Ông **Lê Công Đ**, sinh năm 1952

Địa chỉ: Thôn Hiệp Thành 2, xã Tam Bồ, huyện D, tỉnh Lâm Đồng.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

Khi có quyết định đình chỉ giải quyết vụ án, đương sự không có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án đó, nếu việc khởi kiện này không có gì khác với vụ án đã bị đình chỉ về người khởi kiện, người bị kiện và quan hệ pháp luật có tranh chấp, trừ các trường hợp bị đình chỉ theo quy định tại các điểm b, c và e khoản 1 Điều 123, điểm b và điểm đ khoản 1 Điều 143 của Luật này và trường hợp khác theo quy định của pháp luật.

Người khởi kiện bà Mạc Thị H phải chịu chi phí tố tụng số tiền là 3.875.000đ (*Ba triệu tám trăm bảy mươi lăm nghìn đồng*) (Bà H đã nộp quyết toán xong).

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được Quyết định này hoặc kể từ ngày Quyết định này được niêm yết công khai theo quy định của Luật tố tụng hành chính.

**Nơi nhận:**

- TAND cấp cao tại TP.HCM;
- VKSND tỉnh Lâm Đồng;
- Phòng KTNV&THA (1);
- Cục THADS tỉnh (1);
- Các đương sự (*để thi hành*);
- Lưu hồ sơ; Ấn văn.

**THẨM PHÁN**  
**(Đã ký)**  
**Dư Thành Trung**